

NUIT RÉSONANCE 11

JEUUDI 24 NOV.
18H - 23H

40 LIEUX

DE LA
AU
PLACE DES TERREAUX
PLATEAU
DE LA CROIX-ROUSSE

WWW.
LABIENNALEDELYON
.COM

GRAND BAL
VERNISSAGES
CONCERTS
NOCTURNES
PERFORMANCES
DJ'S
PROJECTIONS VIDÉOS
DEAMBULATION

RÉSONANCE
2011

LA BIENNALE
DE LYON
RÉSONANCE

GRAND LYON
communauté urbaine

PARCOURS

TERREAUX/BURDEAU/PENTES LYON 1/2/4

1. PLACE DES TERREAUX LE CABARET CONTEMPORAIN

19h – 23h
• **Tierkreis Revisited** + **DJ sets**. Le Cabaret Contemporain organise un véritable bal place des Terreaux, à l'occasion de la Nuit Résonance 2011, pour une soirée de mix de musique contemporaine assurée par cinq DJs. Ceux-ci (dont Gabriel Prokoviev, petit-fils du compositeur) mélangent différentes pièces du répertoire – œuvres de Steve Reich ou Ligeti mixées ensemble pour une « pâte sonore » inédite. Toujours à la recherche de nouvelles mises en scène de l'écoute de la musique contemporaine, le Cabaret Contemporain donnera à entendre entre chaque set une libre adaptation des « Tierkreis » de Stokckhausen, pour ondes martenot, batterie, percussion et guitare électrique.

2. ARCHIPEL, CENTRE DE CULTURE URBAINE ARCHILIB

Place des Terreaux, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne**

3. LA MAPRA

7/9 rue Paul Chenavard, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition d'Amandine Zaidi & Aline Robin

4. INTERIOR AND THE COLLECTORS

24 rue Lanterne, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition « Collection n°1 ». Avec Xavier Antin, Elisabeth S. Clark, Gary Colclough, Megumi Fukuda, Taro Furukata, Regina José Galindo, Christian Jankowski, Jan Koch, Samuel Richardot, Yorgos Sapountzis et Anne E. Wilson.
• **Performance** Between Words d'Elisabeth S. Clark de 20h à 23h

5. LA BFIS

11 quai de la Pêcherie, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Vernissage** de l'exposition d'Éric Hattan : « Les poissons, selon l'arrivage du jour »
• **Performance** d'Éric Hattan de 18h30 à 19h30

6. MUSÉE DE L'IMPRIMERIE

13 rue de la Poulaille, 69002 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition « Tout le monde connaît Roger Excoffon »

7. SPACEJUNK LYON

16 rue des Capucins, 69001 Lyon
18h – 00h
• **Nocturne** de l'exposition « Will Barras »
• **Greg Gilg** (contrebasse) & friends

8. GALERIE CÉLINE MOINE ATELIER 15

15 rue René Leynaud, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Performance** de Pénélope Octavio : « Cold ». Inscrition 30 euros, se munir d'une clef USB. Renseignements et réservations au 06 14 64 50 45.

9. VILLAGE DES CRÉATEURS BOUTIQUE BLUE MUSTACH

Passage Thiaffait, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Carte blanche** au réseau Documents d'artistes. Le réseau Documents d'artistes (Paca, Bretagne, Rhône-Alpes, Aquitaine, Piémont) présente une programmation d'une quarantaine d'œuvres vidéos et sonores issues de ses fonds documentaires en ligne.
• **Performance** d'Éric Watier dans le cadre de son exposition à l'Artothèque / Bibliothèque de la Part-Dieu

10. GALERIE HENRI CHARTIER

35 rue René Leynaud, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition de Richard Vessaud : « Persona »

11. GALERIE ELIZABETH COUTURIER

25 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition de Carlos No & Hélène Katz

12. LA SALLE DE BAINS

27 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Vernissage et nocturne** de l'exposition « Comique Géométrique ». Avec Mathis Gasser, Hedwig Houben, Hugo Pernet et François Morellet.
• **Performance** d'Hedwig Houben à 19h

13. GALERIE JOSÉ MARTINEZ

28 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition d'Olivier Bartoletti : « Entre chien et loup »

14. GALERIE LE RÉVERBÈRE

38 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition « William Klein + 10 collectionneurs »

15. NÉON

41 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition « Phénomènes, carte blanche à In Extenso ». Avec Christian Andersson, Ulla von Brandenbourg, Pierre-Laurent Cassiere, Geert Gooris et Pierre Labat.

16. GALERIE POME TURBIL

48 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition de Jean-Pierre Schneider

17. LE BLEU DU CIEL

48 rue Burdeau, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition de Tom Wood : « Men and women »

18. ATELIER RAMET GAUDIN

14 bis montée Saint-Sébastien, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Projection** de « My Own private 9-II »

19. ATELIER DE LA MIRE

6 rue Lemot, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition : « Bureaux d'étude #1 – l'esquisse en suspens ». Avec Yrill Aboucaya, Zoé Benoit, Juliano Calpeira, Thibault Capéran, Laurence Cathala, Matt Coco, Malik Deshors, Éli Exertier, Cédric Fénéon, Anne-Sophie Gousset, Thomas Klimoski, Tamara Malenic, Nicolas Manenti, Magalie Seguetto, Mathilde du Sordet, Laure Vigna et Alexander Wissel.

20. 4 BARBIER

Le Transfo, M-F Prost Manillier, 5 rue Vaucanson, 69001 Lyon
19h – 00h
• **Nocturne** de l'exposition « Rumeurs au Transfo »

21. REGARD SUD

1/3 rue des Pierres Plantées, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Nocturne** de l'exposition de Nabil Boutros : « Égypte(s) au présent »

22. GALERIE FRANÇOISE BESSON

10 rue de Crimée, 69001 Lyon
18h – 23h
• **Vernissage et nocturne** de l'exposition de Gilles Perraudin : « L'archaïsme de l'avant-garde »

23. MODERNARTGALERIE

65 boulevard de la Croix-Rousse, 69004 Lyon
17h – 00h
• **Nocturne** de l'exposition de Lina Manousogiannaki : « Sweet Sixty »
• **Blind Test** au Café

24. GALERIE IUFM CONFLUENCE(S)

5 rue Anselme, 69004 Lyon
• **Nocturne** de l'exposition « Donne-moi un musée, je le remplirai » (Pablo Picasso). Avec Henri Cueco, Eduardo Arroyo, Gérard Fromanger, Hervé Télémaque, Herman Braun-Vega, Gérard Guyomard, Erró, Vladimir Velickovic, Pat Andrea, Pierre Buraglio, Jan Voss, Claude Viallat, Hervé Di Rosa, François Boisrond, Yvan Messac, Mark Brusse, Bernard Pras, Marc Desgranchamps, Eric Liot, Marko Velk, Daniel Clark...

25. ENSBA LYON

8 bis quai Saint-Vincent, 69001 Lyon
14h – 22h
• **Ouverture** exceptionnelle de l'exposition « Le temps suspendu ; une exposition expérimentale »
• 18h30 : **projection et rencontre** autour de trois films avec les membres du groupe « Art contemporain et temps de l'histoire » : « Living in the ice age » (2010) de Thomas Léon ; « Lunch Break » (2008) de Sharon Lockhart ; « WVLNT (Wavelength For Those Who Don't Have the Time) » (2003) de Michael Snow.

AUTRES LIEUX LYON 2/3/6/7/8

GOETHE INSTITUT

18 rue François Dauphin, 69002 Lyon
18h – 21h
• **Nocturne** de l'exposition de Jürgen Palmtag jusqu'à 21h

FESTIVAL MICRO MONDES AUX CÉLESTINS, THÉÂTRE DE LYON

Place des Célestins, 69002 Lyon
18h et 20h30
• **Societas Raffaello Sanzio** : « Buchettino »

ALLIANCE FRANÇAISE

11 rue Pierre Bourdan, 69003 Lyon
19h
• **Vernissage** de l'exposition de Noriyuki Muraki, projection et extraits musicaux

GALERIE ARTAÉ

11 rue Aimé Collomb, 69003 Lyon
20h30
• **Superclub** — le Salon Anglais, restaurant nomade et clandestin. Participation aux frais 35 euros, renseignements et inscriptions sur lesalonanglais@gmail.com

UCD – UN CERTAIN DÉTACHEMENT

Calligaris Shop
20 – 23 cours de la Liberté, 69003 Lyon
18h – 23h
• **Vernissage** de l'exposition « Hors Machine [2] » à 18h
• « Phoebeis (a/V live performance) », performance d'Alessandro Olla à 19h

NOUVELLE ÉCHELLE D'OR

124 rue de Sèze, 69006 Lyon
15h – 23h
• **Ouverture** de l'exposition de Bernard Clarisse : « Beautiful Mégalos ? »

ASSOCIATION RÊVE GÉNÉRAL

23 rue Louis Dansard, 69007 Lyon
19h
• **Projection** : « Cinéma fragile » par Derviches Associés

CENTRE HOSPITALIER SAINT-JOSEPH SAINT-LUC

20 quai Claude Bernard, 69007 Lyon
18h – 20h
• **Ouverture** exceptionnelle de l'exposition « Splash ». Avec Wallpaper by Artists et Krystyna Poltowicz et des œuvres de la collection de l'Artothèque / MLIS Villeurbanne.

RÉGION RHÔNE-ALPES

GALERIE LE I16 ART

116 route de Franz, 69400 Villefranche-sur-Saône
17h
• **Vernissage** de l'exposition « Tapis rouge 3 »

ART3

8 rue Sabaterie, 26000 Valence
18h30
• **Vernissage** de l'exposition de Gabriela Oberkofler

THÉÂTRE JEAN-VILAR HORS LES MURS – MUSÉE DE BOURGOIN-JALLIEU

17 rue Victor-Hugo, 38300 Bourgoin-Jallieu
18h
• **Vernissage** de l'exposition de Georges Rousse à partir de 18h

MUSÉE GÉO-CHARLES

1 rue Géo-Charles, 38130 Échirolles
14h – 22h
• **Ouverture** de l'exposition de Jean-Marc Rochette : « Du privilège de la verticalité »
• **Visite commentée** à 19h30

ARTOTHÈQUE IDÉOGRAP

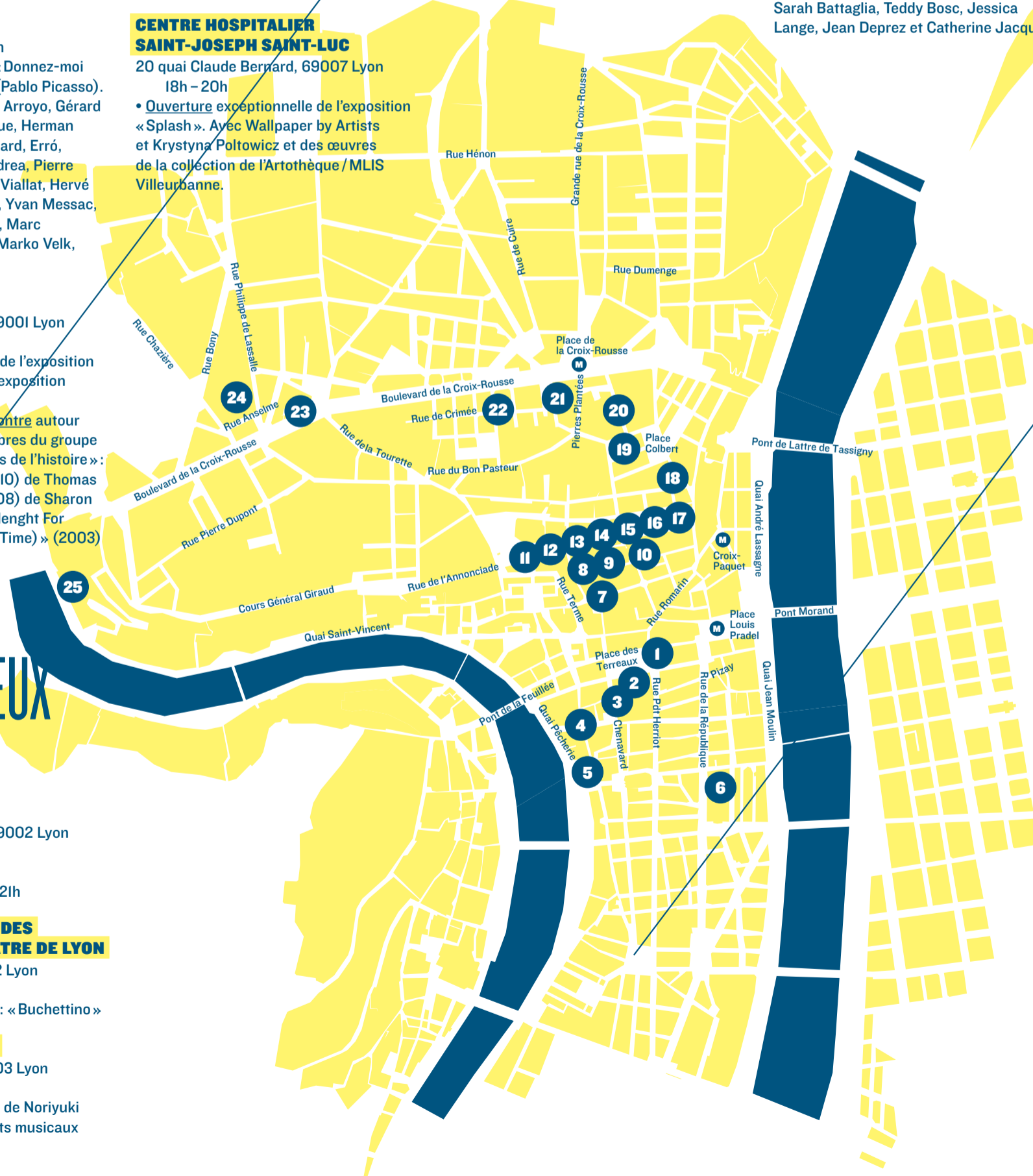
14 rue Sainte-Catherine, 42000 Saint-Étienne
19h
• **Rencontre** avec l'artiste Christophe Vailati

LA CONCIERGERIE ART CONTEMPORAIN

17 montée de Saint-Jean, 73290 La Motte-Servolex
19h
• **Nocturne** de l'exposition d'Yves Monnier : « Les faiseurs de monde »
• **Visite commentée** à 19h

LA ROBERTSAU

40 avenue Gantin, 74150 Rumilly
18h
• **Exposition** « Coucou, on est là ». Avec Hugues Séguda, Françoise Roussi, Sarah Battaglia, Teddy Bosc, Jessica Lange, Jean Deprez et Catherine Jacquet.



RESONANCE
2011
CE
AU PLATEAU
DE LA CROIX-ROUSSE
PLACE DES TERREAUX
AU LIEUX
GRANDAL
CONCERTS
NOCTURNES
PERFORMANCES
DU S
PROJECTIONS VIDÉOS
DEAMBULATION
2011
CE
AU PLATEAU
DE LA CROIX-ROUSSE
PLACE DES TERREAUX
AU LIEUX
GRANDAL
CONCERTS
NOCTURNES
PERFORMANCES
DU S
PROJECTIONS VIDÉOS
DEAMBULATION
2011
CE
AU PLATEAU
DE LA CROIX-ROUSSE
PLACE DES TERREAUX
AU LIEUX
GRANDAL
CONCERTS
NOCTURNES
PERFORMANCES
DU S
PROJECTIONS VIDÉOS
DEAMBULATION

De septembre à décembre 2011, plus de 100 centres d'art, galeries, institutions et collectifs s'associent en Résonance avec la Biennale de Lyon. À cette occasion, la Nuit Résonance, jeudi 24 novembre, propose, de 18h à 23h, un programme exceptionnel : bal place des Terreaux, nocturnes et vernissages, performances, concerts, DJ sets...

Plus d'infos sur : WWW.LABIENNALEDELYON.COM
LA BIENNALE DE LYON RESONANCE
GRANDLYON communauté urbaine